



CLA

Centro Linguistico di Ateneo

UNIVERSITÀ DEGLI STUDI
DI BERGAMO

Dati desumibili dalla registrazione a protocollo:

Numero Repertorio, Numero Protocollo, Titolo,

Classe Fascicolo Allegati e Riferimenti

DECRETO DIRETTORIALE

Oggetto: Decreto di rettifica del decreto di approvazione atti Rep. N. 176/2025 della procedura comparativa prot. n. 117038/VII/16 del 16/06/2025 – Errata corrige graduatorie lingua araba e lingua italiana per stranieri.

LA DIRETTRICE

PREMESSO CHE con decreto Rep. n. 176/2025 del 16/07/2025 sono stati approvati gli atti della procedura comparativa per titoli per il conferimento di incarichi individuali di lavoro autonomo per lo svolgimento di esercitazioni linguistiche e attività formative nell'ambito delle attività istituzionali e commerciali del Centro Competenza Lingue, a.a. 2025/2026, prot. n. 117038/VII/16 del 16/06/2025

RICHIAMATI:

- gli artt. 1 e 47 dello Statuto dell'Università di Bergamo che, affermando l'autonomia didattica, organizzativa, amministrativa finanziaria e contabile dell'Ateneo, rinviano al regolamento per l'amministrazione, la finanza e la contabilità (AM.FI.CO.), la disciplina della gestione delle spese e le relative responsabilità;
- lo Statuto dell'Università degli Studi di Bergamo, emanato con D.R.Rep. 570/2023 prot. n. 155989/1/002 del 01/08/2023, pubblicato in Gazzetta Ufficiale n. 192 del 18/08/2023;
- il vigente Regolamento per la disciplina degli incarichi individuali di lavoro autonomo a personale esterno all'Università degli Studi di Bergamo;
- il vigente Regolamento di Ateneo per la stipula di contratti per attività di insegnamento a titolo oneroso o gratuito e di attività integrative ai sensi dell'Art. 23 della Legge 240/2010;
- il Codice Etico dell'Ateneo emanato con D.R. prot. n. 14405/1/3 del 19.07.2011 e modificato con D.R. Rep. 262/2018, prot. n. 60030/1/30 del 12/04/2018;
- il verbale della commissione giudicatrice della valutazione comparativa del 10/07/2025 agli atti presso lo scrivente servizio, che ha individuato i candidati idonei allo svolgimento degli incarichi oggetto della valutazione comparativa;
- i verbali delle sedute plenarie dai quali risulta che i candidati idonei per ciascuna lingua, in ordine di graduatoria, hanno pubblicamente manifestato la propria preferenza per uno degli incarichi oggetto della valutazione comparativa;

CONSIDERATO CHE con il citato decreto Rep. n. 176/2025 sono state approvate le graduatorie di merito predisposte dalla Commissione giudicatrice in seguito allo svolgimento delle sedute plenarie nel corso delle quali i candidati idonei per ciascuna lingua, in ordine di graduatoria, hanno pubblicamente manifestato la propria preferenza per uno degli incarichi oggetto della valutazione comparativa;

RILEVATO CHE, per mero errore materiale, nelle graduatorie relative alle lingue araba e italiana per stranieri, i nominativi di alcuni candidati sono stati riportati in ordine non corretto;

DATO ATTO, altresì, che, tale ordine non rispecchia quello seguito nell'assegnazione delle posizioni in occasione delle sedute plenarie, invece, è stato rispettato il corretto ordine di graduatoria;

RITENUTO necessario procedere a rettifica e sostituzione integrale delle suddette graduatorie senza variazione dei punteggi deliberati, al fine di disporre delle assegnazioni finali secondo gli ordini di graduatoria corretti;

ACCERTATA la regolarità formale del procedimento;

DECRETA

Art. 1 – Graduatoria lingua araba

Si provvede a sostituire integralmente la graduatoria della lingua araba.

Con riferimento ai candidati con punteggio pari a 9, precede Gadri Lilia e segue Pietrangelo Valerio, in applicazione del criterio della minore età anagrafica di cui all'art. 4 dell'Avviso pubblico di valutazione comparativa prot. n. 117038/VII/16 del 16/06/2025:

**CLA**

Centro Linguistico di Ateneo

UNIVERSITÀ DEGLI STUDI
DI BERGAMO

Ordine	Protocollo	Candidato	Totale
1	126096	Gargati Abdellah	14,5
2	130302	Abdelsayed Ibraam Gergis Mansour	14
3	121575	Solaiman Abdelhaleem Hussein Abdelmottaleb	12,5
4	129566	Bader Maha Husni Mousa	11,5
5	118035 - 122087	Gadri Lilia	9
6	121058	Pietrangelo Valerio	9
7	133238	Pozzoli Federico	7
8	125669	Anadif Naima	7

Art. 2 - Graduatoria Lingua italiana per stranieri (CIS)

Si provvede a sostituire integralmente la graduatoria della lingua italiana per stranieri.

Nei casi di parità di punteggio l'ordine è stato definito in applicazione del criterio della minore età anagrafica, ai sensi dell'art. 4 dell'Avviso pubblico di valutazione comparativa prot. n. 117038/VII/16 del 16/06/2025.

In particolare:

- tra Rota Daniela, Marchetti Ettore e Giardini Dorella (tutti con punti 21), l'ordine corretto è: Rota Daniela (2°), Marchetti Ettore (3°), Giardini Dorella (4°);
- tra Romeri Chiara e Cavalera Alessia (entrambe con punti 15), precede Romeri Chiara (10°) e segue Cavalera Alessia (11°).

La graduatoria è sostituita come segue, con l'ulteriore correzione del nominativo Plazzo Ada (non "Piazzo Ada"):

Ordine	Protocollo	Candidato	Punt.	Posizione scelta
1	130251	Bertelli Anna Rosa	22	CIS 4
2	122146	Rota Daniela	21	CIS 6
3	129779	Marchetti Ettore	21	CIS 1
4	133375	Giardini Dorella	21	CIS 2
5	132762	Plazzo Ada	20	CIS 5
6	123429	Bassanello Ida Giulia	19	CIS 3
7	128052 - 129456	Consonno Silvia	19	Candidata idonea
8	117356	Pedone Elena	17,5	Candidata idonea
9	126875	Gori Mariottini Daniele	16	Candidato idoneo
10	124322	Romeri Chiara	15	Candidata idonea
11	132845	Cavalera Alessia	15	Candidata idonea

I candidati non riportati non formano oggetto della presente graduatoria in quanto non intervenuti alle convocazioni online.

Art. 3 - Pubblicazione

Il presente provvedimento costituisce errata corrige del decreto Rep. n. 176/2025, è inserito nella raccolta ufficiale dei Decreti dei Direttori dei Centri di Ateneo, pubblicato all'Albo informatico e sul sito web istituzionale (sezione bandi e concorsi) e notificato agli interessati. Restano ferme tutte le ulteriori disposizioni del decreto rettificato.

Bergamo, come da registrazione di protocollo

LA DIRETTRICE
Prof.ssa Barbara Turchetta

Documento firmato digitalmente ai sensi dell'art. 24 del D.LGS 82/2005